

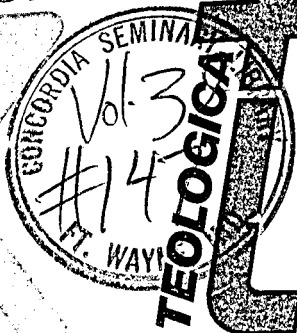
TEOLOGICA

MAY 05 1994

TEOLOGICA

Red

TEOLOGICA REVISTA



#147

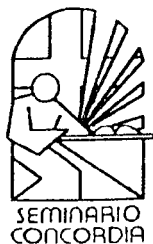
TEOLOGICA REVISTA

TEOLOGICA REVISTA

TEOLOGICA REVISTA

TEOLOGICA REVISTA

TEOLOGICA REVISTA



Revista Teológica

Publicación Cuatrimestral del
SEMINARIO CONCORDIA
Escuela Superior de Teología de la
IGLESIA EVANGÉLICA LUTERANA ARGENTINA

145562

SEMINARIO CONCORDIA
Casilla de Correo N° 5 - (1655) JOSÉ LEÓN SUÁREZ
Prov. Buenos Aires, Argentina

Año 39 - N° 147

Enero a Abril de 1994.

Editor Responsable

EDGAR A KROEGER

Redacción

Cuerpo Docente del
Seminario Concordia

CLAUDIO L. FLOR

JORGE E. GROH

ANTONIO SCHIMPF

Colabora en este número:

ERICO SEXAUER

RT

INDICE

Editorial:

PAZ A VOSOTROS.

Edgar Kroeger..... pág. 1

AGGIORNAMENTO DE LA IGLESIA.

¿Solución o ilusión?

Erico Sexauer, trad. pág. 3

"AMOR"/"SEXUALIDAD"

Una ayuda (también) para cristianos.

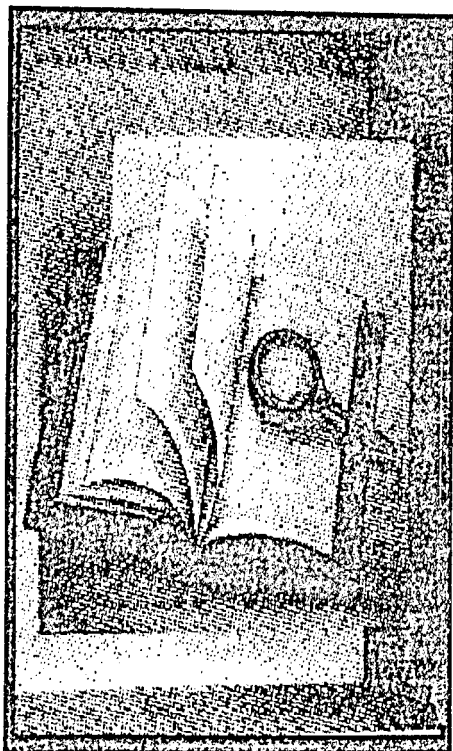
Erico Sexauer, trad. pág. 15

PRINCIPIOS HERMENÉUTICOS

LUTERANOS. Recop. y adapt..... pág. 22

DE LA MANO CON ÉL.

Claudio Flor pág. 25



PRINCIPIOS

HERMENÉUTICOS

LUTERANOS

Recopilación y adaptación.

La escritura propicia al exégeta reglas, principios de interpretación que deben ser considerados y seguidos. Los axiomas hermenéuticos usados en las Confesiones Luteranas son los siguientes.

- 1.** La Escritura debe ser interpretada -como ella misma lo reivindica- como la palabra inspirada de Dios.
- 2.** El canon bíblico es una unidad en el todo y en todas sus partes y, por esto, no debe contradecirse.
- 3.** Teniendo en cuenta que la Biblia es la palabra de Dios en lenguaje humano, ella debe ser interpretada de acuerdo a su lado humano.
- 4.** La interpretación de la Escritura no es una finalidad en si misma, mas su propósito es la glorificación de Dios y la salvación del hombre pecador.

- 5.** El verdadero intérprete de la Escritura es un cristiano, que posee el don del Espíritu y cree que todas sus habilidades provienen de Dios.
- 6.** Hermenéutica bíblica presupone que la palabra de Dios está en las lenguas originales de la Biblia y que este texto es preservado en los manuscritos existentes. Por esto el intérprete trabaja con el mejor texto disponible y el más próximo de los autógrafos.
- 7.** Al determinarse el significado de una palabra de la Escritura, se parte del presupuesto que el autor empleó tal palabra en su sentido común y corriente (*usus loquendi*) hasta que quede demostrado que él la está usando con un sentido diferente.
- 8.** La interpretación de cada palabra o pasaje de la Escritura debe estar de acuerdo con su contexto.
- 9.** Ninguna interpretación es correcta si no está gramaticalmente correcta, o sea, de acuerdo con la gramática y sintaxis de la lengua en la cual el texto fue originalmente escrito.
- 10.** Toda la interpretación de la Escritura debe ser históricamente correcta, esto es, la Escritura debe ser entendida como un libro histórico y ser interpretada dentro de las circunstancias históricas de ella misma y del mundo en que fue escrita.
- 11.** La Biblia debe ser interpretada con el posicionamiento de que el autor tenía solamente un sentido en mente al escribir determinada palabra o mensaje.
(*SENSUS LITERALIS UNUS EST*).
- 12.** *SCRIPTURA SCRIPTURAM INTERPRETATUR
SCRIPTURA SUA LUCE RADIAT.*
- 13.** Toda la formulación de doctrina cristiana debe concordar con la analogía de la fe y jamás contradecirla.
- 14.** Toda interpretación bíblica debe tener a Cristo como su

centro, enseñar a Cristo y glorificarlo como Señor y Salvador.

15. En la interpretación del lenguaje figurado, el intérprete trata de encontrar el punto de comparación, no proyectándose más allá de él. (NE TROPUS ULTRA TERTIUM).

16. Al interpretar tipos, el intérprete designa como conteniendo tipos las partes de la Escritura que ella misma indica que contienen tipos.

17. Al interpretar la profecía, se va a centrar la interpretación en el cumplimiento; sin embargo, toda la hermenéutica bíblica debe ser empleada para que se esté seguro de que el cumplimiento corresponde a la profecía.

18. A la doctrina de la Escritura también pertenecen las deducciones valaderas y necesarias de la Escritura; no todas las doctrinas bíblicas son enseñadas en palabras expresas.

Algunas sugerencias de Bibliografía.

BOHLMANN, Ralph A. Principios de Interpretacao Bíblica nas Confissoes Luteranas. Porto Alegre, Concórdia 1970.

HOFFMANN, J.C.K. Interpreting the Bible. Minneapolis, Augsburg Publ. House, 1972.

JUNGKUNTZ, R., ed. A Poject in Biblical Hermeneutics. Published by CTCR - LCMS, 1969.

MAYER, Herbert T. Las Escrituras. Buenos Aires, Centro de Publicaciones, 1970.

TERRY, Milton Biblical Hermeneutics: A Treatise on the Interpretation of the Old and New Testaments. Grand Rapids, Zondervan, 1975.

ASPECTS OF BIBLICAL HERMENEUTICS. Concordia Theological Monthly (Occasional Papers, 01), 1966.